



Brussell, 8 ta' Lulju 2015
(OR. en)

10700/15

FIN 503

NOTA TA' TRASMISSJONI

minn:	Is-Sinjura Kristalina GEORGIEVA, Viċi President tal-Kummissjoni Ewropea
data meta waslet:	9 ta' Lulju 2015
lil:	Is-Sur Pierre GRAMEGNA, President tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Suġġett:	Proposta għat-trasferiment ta' appropriazzjonijiet Nru. DEC 20/2015 fit-Taqsima III - Kummissjoni - tal-baġit ġenerali għall-2015

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu mehmuż id-dokument DEC 20/2015.

Mehmuż: DEC 20/2015



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

BRUSSELL, 08/07/2015

BAĞIT ĜENERALI - 2015

TAQSIMA III - TITOLI TAL-KUMMISSJONI: 11, 40

TRASFERIMENT TA' APPROPRJAZZJONIJIET Nru **DEC 20/2015**

MINN

KAPITOLU - 4002 Riżervi għal interventi finanzjarji

ARTIKOLU - 40 02 41 Approprazzjonijiet differenzjati	Impenji	-10 938 000,00
	Pagamenti	-10 938 000,00

Għal

KAPITOLU - 1103 Kontribuzzjonijiet obbligatorji għall-Organizzazzjoni jiet Reġjonali tal-Ġestjoni tas-Sajd u Organizzazzjonijiet Internazzjoni oħra u Ftehimiet ta' Sajd Sostenibbli

ARTIKOLU - 11 03 01 It-twaqqif ta' qafas ta' governanza għall-attivitajiet tas-sajd imwettqa mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni f'ilmijiet ta' pajjiżi terzi	Impenji	10 938 000,00
	Pagamenti	10 938 000,00

I. TNAQQIS

I.1

a) Intestatura

40 02 41 - Appoprjazzjonijiet differenzjati

b) Ćifra fil-25/06/2015

	Impenji	Pagamenti
1A Appoprjazzjoni fil-baġit (baġit inizjali + BE)	87 802 756,00	87 802 756,00
1B Appoprjazzjoni fil-baġit (EFTA)	0,00	0,00
2 Trasferimenti	-2 666 250,00	-2 391 250,00
3 Appoprjazzjoni finali għas-sena (1A+1B+2)	<u>85 136 506,00</u>	85 411 506,00
4 Użu tal-appoprjazzjoni finali	0,00	0,00
5 Ammont mhux użat/disponibbli (3-4)	85 136 506,00	85 411 506,00
6 Htiġijiet sa tmiem is-sena	74 198 506,00	74 473 506,00
7 Tnaqqis propost	10 938 000,00	10 938 000,00
8 It-naqqis bñala perċentwal tal-appoprjazzjoni fil-baġit (7/1A)	12,46 %	12,46 %
9 It-naqqis, bñala perċentwal tal-appoprjazzjoni finali għas-sena, fl-ammont ta' trasferimenti msemmija fl-Artikolu 26(1)(b) u (c) tar-Regolament Finanzjarju, ikkalkulat skont l-Artikolu 14 tar-Regoli ta' Applikazzjoni	mhux applikabbli	mhux applikabbli

c) Dħul minn irkupru (riportat) (C5)

	Impenji	Pagamenti
1 Appoprjazzjonijiet disponibbli fil-bidu tas-sena	0,00	0,00
2 Appoprjazzjonijiet disponibbli fil-25/06/2015	0,00	0,00
3 Rata ta' użu [(1-2)/1]	mhux applikabbli	mhux applikabbli

d) Raġunijiet iddettaljati qħat-trasferiment

L-appoprjazzjonijiet ta' impenn u ta' pagament disponibbli fir-riżerva huma biżżejjed sabiex ikopru t-tiġi tal-linjal opératorjali.

II. ŻIEDA

II.1

a) Intestatura

11 03 01 - It-twaqqif ta' qafas ta' governanza għall-attivitajiet tas-sajd minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni filmijiet ta' pajjiżi terzi

b) Ċifra fil-25/06/2015

	Impenji	Pagamenti
1A Appoprjazzjoni fil-baġit (baġit inizjali + BE)	57 197 244,00	57 197 244,00
1B Appoprjazzjoni fil-baġit (EFTA)	0,00	0,00
2 Trasferimenti	2 666 250,00	2 391 250,00
3 Appoprjazzjoni finali għas-sena (1A+1B+2)	59 863 494,00	59 588 494,00
4 Użu tal-appoprjazzjoni finali	59 149 753,45	27 247 253,45
5 Ammont mhux użat/disponibbli (3-4)	713 740,55	32 341 240,55
6 Htiġijiet sa tniem is-sena	11 651 740,55	43 279 240,55
7 Żieda proposta	10 938 000,00	10 938 000,00
8 Iż-żieda bħala perċentwal tal-appoprjazzjonijiet fil-baġit (7/1A)	19,12 %	19,12 %
9 Iż-żieda, bħala perċentwal tal-appoprjazzjoni finali għas-sena, fl-ammont ta' trasferimenti msemmija fl-Artikolu 26(1)(b) u (c) tar-Regolament Finanzjarju, ikkalkulata skont l-Artikolu 14 tar-Regoli ta' Applikazzjoni	mhux applikabbli	mhux applikabbli

c) Dħul minn irkupru (riportat) (C5)

	Impenji	Pagamenti
1 Appoprjazzjonijiet disponibbli fil-bidu tas-sena	713 740,55	713 740,55
2 Appoprjazzjonijiet disponibbli fil-25/06/2015	0,00	0,00
3 Rata ta' użu [(1-2)/1]	100,00 %	100,00 %

d) Raġunijiet iddettaljati qħat-trasferiment

Fit-8 ta' Ottubru 2014, il-Kunsill adotta d-Deċiżjoni (2014/733/UE) dwar l-iffirmar u l-applikazzjoni provviżorja ta' Ftehim ta' Šhubija dwar is-Sajd Sostenibbli (SFPA) u l-Protokoll ta' Implementazzjoni tiegħu mar-Repubblika tas-Senegal. Fl-20 ta' Ottubru 2014, dan il-Ftehim u l-Protokoll ta' Implementazzjoni tiegħu gew iffirmati bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tas-Senegal.

Barra minn hekk, fis-16 ta' Ottubru 2014, il-Kunsill adotta d-Deċiżjoni (2014/782/UE) dwar l-iffirmar u l-applikazzjoni provviżorja ta' Ftehim ta' Šhubija dwar is-Sajd Sostenibbli u l-Protokoll ta' Implementazzjoni tiegħu mar-Repubblika tal-Guinea-Bissau. Fl-24 ta' Novembru 2014, dan il-Ftehim u l-Protokoll ta' Implementazzjoni tiegħu gew iffirmati bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Guinea-Bissau.

Għalhekk, qed jiġi propost li jiġu ttrasferiti l-appoprjazzjonijiet meħtieġa (impenji u pagamenti) mir-riżerva għal-linjal operazzjonali 11 03 01 biex ikunu jistgħu jsiru it-tieni pagamenti parżjali skont il-protokolli msemmija hawn fuq.

Mit-trasferiment totali ta' EUR 10 938 000 propost, l-ammont ta' EUR 1 738 000 jirrigwarda l-SFPA mas-Senegal u l-ammont ta' EUR 9 200 000 huwa meħtieġ għall-SFPA mal-Guinea Bissau.